



MORAL RONCAL, Antonio M. *El infante Francisco de Paula Borbón, leyenda y realidad. Biografía breve.* Madrid: Ediciones 19, 2017. 170 pàgs. i ils. [16 x 16].

Biografia breu que proporciona una visió de conjunt de Francisco de Paula Antonio de Borbón (Aranjuez 1794-Madrid 1865), el fill petit de Carlos IV i de Maria Luisa de Borbón, germà de Fernando VII. Els pares van viure bàsicament a Aranjuez i El Escorial; només de vegades a

La Granja i el Pardo. Tot i que la seua efectiva i simbòlica era la ciutat de Madrid. Manuel Godoy va ser el millor conseller de la parella i s'esmenta diverses vegades en el text.

Ja des de molt jove es va investir cavaller de las Cuatro Reales Órdenes Militares españolas a Francisco de Paula. I també se li assignà l'estudi d'algunes assignatures: matemàtiques, fortificació, idiomes, religió i història. Tot i que l'aprenentatge d'aquestes es va modificar pel mètode de Johann Heinrich Pestalozzi, basat en les idees de Rousseau exposades a *L'Emile*. Durant la invasió napoleònica va haver d'emigrar amb la resta de la família reial a Baiona. S'exposa el seu exili a França i Itàlia. El seu pare Carlos IV va haver d'abdicar el 1808. Primer van arribar a Fontainebleau. Francisco de Paula va viure a Marsella de 1808 a 1812, lloc on els Borbons van ser ben rebuts. L'abdicació de Napoleó va ser el 1813.

S'esmenta la relació de Francisco de Paula i Godoy, ja que alguns creien que era fill d'ell i de la reina. Els enemics polítics feien propaganda negativa per deslegitimar la parella reial. Tot i que Fernando VII el considerava el seu germà legítim. L'autor barreja aspectes vinculats a la família reial en la biografia. Fernando VII el va protegir. Tanmateix es descriuen detalls relatius a la seva boda amb Luisa Carlota, princesa de les dues Sicílies, filla gran dels ducs de Calàbria. Des dels preparatius d'aquesta unió es comencaren a gestar les bases d'una disputa a la família reial, entre la seva dona i la dona de l'infant Carlos.

A Francisco de Paula li agradaven els temes militars i volia aconseguir manar directament algun regiment, si bé el seu germà no li concedí d'entrada. El nomenaren protector i president de la Real Sociedad Económica Matritense de Amigos del País. Hi hagué problemes durant 1820 amb el trasllad d'oficials als virregnats americans. Els oficials es sublevaren i es nomenà una Junta Reformadora dels Negocis Públics sota la presidència de l'infant Carlos. L'infant va participar en els acords, entre els quals es va jurar la Constitució de 1812, amb la qual cosa hi hagué canvis a la cort i en l'organització de la casa reial, fixant-se les noves assignacions i reduïnt els servents de palau com a mesura d'estalvi. Les corts aplicaven el programa reformista de Càdis, amb mesures antieclesiàstiques.

El 1824 es va restaurar la soberania del monarca i s'abolí l'obra legislativa constitucional. Quan morí la dona de Fernando VII: María Josefa Amàlia, per causa del

seu matrimoni estèril, Francisco de Paula podia aconseguir la successió al tron. De totes maneres, per evitar-se problemes els ministres aconsellaren al monarca Fernando VII que es tornés a casar. Es revisa la qüestió successòria i les problemàtiques que aquesta va comportar. Així com les maniobres i la vida que portava l'infant i la seva dona durant les sortides a l'estranger. De fet es tracta d'una explicació concreta, si bé amena dels aspectes bàsics de la seva relació amb la família i la política del moment.

IHE
(Secretaria de la revista)

Traducción de la reseña anterior:

Biografía breve que proporciona una visión de conjunto de Francisco de Paula Antonio de Borbón (Aranjuez 1794- Madrid 1865), el hijo pequeño de Carlos IV y de María Luisa de Borbón, y hermano de Fernando VII. Los padres vivieron básicamente en Aranjuez y El Escorial; sólo a veces en La Granja y el Pardo. A pesar de que la sede efectiva y simbólica era la ciudad de Madrid. Manuel Godoy fue el mejor consejero de la pareja y aparece mencionado varias veces en el texto.

Ya desde muy joven se le invistió caballero de las Cuatro Reales Órdenes Militares española. Y también se le asignó el estudio de algunas asignaturas: matemáticas, fortificación, idiomas, religión e historia. A pesar de que el aprendizaje de éstas se modificó por el método de Johann Heinrich Pestalozzi, basado en las ideas de Rousseau expuestas en *L'Emile*. Durante la invasión napoleónica tuvo que emigrar con el resto de la familia real a Bayona. Se expone su exilio en Francia e Italia. Su padre Carlos IV tuvo que abdicar en 1808. Primero llegaron a Fontainebleau. Francisco de Paula vivió en Marsella de 1808 a 1812, lugar donde los Borbones fueron bien recibidos. La abdicación de Napoleón fue en 1813.

Se menciona la relación de Francisco de Paula con Godoy, ya que algunos creían que era hijo de éste y de la reina. Los enemigos políticos hacían propaganda negativa para deslegitimar la pareja real. A pesar de que Fernando VII lo consideraba su hermano legítimo. El autor mezcla aspectos vinculados a la familia real en la biografía. Fernando VII lo protegió. Asimismo, se describen detalles relativos a su boda con Luisa Carlota, princesa de las dos Sicilias, hija mayor de los duques de Calabria. Desde los preparativos de esta unión se empezaron a gestar las bases de una disputa en la familia real, entre su mujer y la mujer del infante Carlos.

A Francisco de Paula le gustaban los temas militares y quería alcanzar el mando directo de algún regimiento, si bien su hermano no se lo concedió de entrada. Lo

ÍNDICE HISTÓRICO ESPAÑOL



ISSN: 0537-3522

CEHI- Universitat de Barcelona (juliol 2019)

nombraron protector y presidente de la Real Sociedad Económica Matritense de Amigos del País. Hubo problemas durante 1820 con el traslado de oficiales a los virreinos americanos. Los oficiales se sublevaron y se nombró una Junta Reformadora de los Negocios Públicos bajo la presidencia del infante Carlos. El infante participó en los acuerdos, entre los cuales se juró la Constitución de 1812, con lo cual hubo cambios en la corte y en la organización de la casa real, fijándose las nuevas asignaciones y reduciendo los sirvientes de palacio como medida de ahorro. Las cortes aplicaban el programa reformista de Cádiz, con medidas anticlesiásticas.

En 1824 se restauró la soberanía del monarca y se abolió la obra legislativa constitucional. Cuando murió la mujer de Fernando VII: María Josefa Amalia, debido a que se trataba de un matrimonio estéril, Francisco de Paula podía conseguir la sucesión al trono. De todos modos, para evitarse problemas los ministros aconsejaron al monarca Fernando VII que se volviera a casar. Se revisa la cuestión sucesoria y las problemáticas que ésta comportó. Así como las maniobras y la vida que llevaba el infante y su mujer durante las salidas al extranjero. De hecho se trata de una explicación concreta, si bien amena de los aspectos básicos de su relación con la familia y la política del momento.

IHE

(Secretaria de la revista)